

## MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR

N. 90 — 3191

21 DECEMBER 1990. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 12 januari 1970 houdende reglementering van de Postdienst

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 26 december 1956 op de Postdienst, gewijzigd bij de wetten van 20 augustus 1962, 9 juli 1976 en 2 juli 1981 en bij de koninklijke besluiten nr. 104 van 16 november 1982 en nr. 437 van 5 augustus 1986;

Gelet op de wet van 6 juli 1971 houdende oprichting van de Regie der Posterijen, inzonderheid op artikel 14, gewijzigd bij de koninklijke besluiten nr. 182 van 30 december 1982 en nr. 437 van 5 augustus 1986 en het artikel 14 bis, ingevoegd door het koninklijk besluit nr. 437 van 5 augustus 1986;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 januari 1970 houdende reglementering van de Postdienst en de tabel als bijlage, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 22 december 1989 en 18 oktober 1990;

Gelet op het Wereldpostverdrag, ondertekend te Washington op 14 december 1989;

Overwegende dat de huidige exploitatiekosten van de Regie der Posterijen een verhoging van sommige posttarieven eisen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de noodzaak om onverwijld nieuwe posttarieven vast te stellen voortvloeit uit de verplichting het evenwicht van de begroting van de Regie der Posterijen te waarborgen voor het jaar 1991;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en van Onze Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie;

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 6, § 1 van het koninklijk besluit van 12 januari 1970 houdende reglementering van de postdienst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 1984, dienen de woorden « rechthoekig zijn en » ingelast te worden tussen de woorden « moeten » en « uit ».

Art. 2. Bij artikel 8, 1ste lid van hetzelfde koninklijk besluit gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 december 1984, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° na het woord « stevigheid » worden de woorden « en de afmetingen » weggelaten;

2° na het woord « vorm » de komma weglaten en het woord « en » inlassen.

Art. 3. De tabel gevoegd bij het koninklijk besluit van 12 januari 1970, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 22 december 1989 en 18 oktober 1990 wordt vervangen door de tabel gevoegd bij dit besluit.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1991 met uitzondering van de rubrieken 126 en 322 met betrekking tot de Taxipost en de EMS die in werking treden op 2 januari 1991.

Art. 5. Onze Minister van Financiën en Onze Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie worden, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 december 1990.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,

Ph. MAYSTADT

De Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie,

M. COLLA

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS  
ET DE L'INFRASTRUCTURE

F. 90 — 3191

21 DÉCEMBRE 1990. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 12 janvier 1970 portant réglementation du Service postal

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 26 décembre 1956 sur le Service des postes, modifiée par les lois du 20 août 1962, 9 juillet 1976 et 2 juillet 1981 et par les arrêtés royaux n° 104 du 16 novembre 1982 et n° 437 du 5 août 1986;

Vu la loi du 6 juillet 1971 portant création de la Régie des Postes, notamment l'article 14, modifié par les arrêtés royaux n° 182 du 30 décembre 1982 et n° 437 du 5 août 1986 et l'article 14 bis, inséré par l'arrêté royal n° 437 du 5 août 1986;

Vu l'arrêté royal du 12 janvier 1970 portant réglementation du service postal, et le tableau annexé, modifié par les arrêtés royaux des 22 décembre 1989 et 18 octobre 1990;

Vu la Convention postale universelle signée à Washington le 14 décembre 1989;

Considérant que les frais d'exploitation actuels de la Régie des Postes exigent un relèvement de certains tarifs postaux;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que la nécessité de déterminer sans délai de nouveaux tarifs postaux résulte de l'obligation d'assurer l'équilibre budgétaire de la Régie des Postes pour l'année 1991;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de Notre Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones;

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1<sup>er</sup>. Dans l'article 6, § 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 12 janvier 1970 portant réglementation du service postal, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 1984, les mots « rectangulaires et » sont à insérer entre les mots « être » et « confectionnées ».

Art. 2. A l'article 8, alinéa 1<sup>er</sup> du même arrêté royal, modifié par l'arrêté royal du 17 décembre 1984, les modifications suivantes sont apportées :

1° après le mot « consistance » les mots « et les dimensions » sont supprimés;

2° après le mot « forme » supprimer la virgule et insérer le mot « et ».

Art. 3. Le tableau annexé à l'arrêté royal du 12 janvier 1970, modifié par les arrêtés royaux des 22 décembre 1989 et 18 octobre 1990 est remplacé par le tableau annexé au présent arrêté.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1991 à l'exception des rubriques 126 et 322 se rapportant au Taxipost et EMS, qui entrent en vigueur le 2 janvier 1991.

Art. 5. Notre Ministre des Finances et Notre Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 décembre 1990.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,

Ph. MAYSTADT

Le Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones,

M. COLLA

**TABEL VAN DE TAKSEN EN VOORWAARDEN  
DER POSTVERRICHTINGEN**

gevoegd bij het koninklijk besluit van 21 december 1990

Tarief- nummer	Aard van de zendingen of van de verrichtingen	Bedrag F
<b>I. - BINNENLANDSE DIENST</b>		
<b>A. Geadresseerde zendingen</b>		
<b>101. Brieven :</b>		
	• genormaliseerde zendingen, inbe- grepen de postbladen, en de al dan niet geïllustreerde briefkaarten, waarvan de afmetingen overeen- stemmen met deze van een ge- normaliseerde omslag.....	14,-
	tot en met 50 g .....	27,-
	tot en met 100 g .....	34,-
	tot en met 250 g .....	46,-
	tot en met 500 g .....	81,-
	tot en met 1000 g .....	136,-
	tot en met 2000 g .....	171,-

Maximumgewicht : 2 kg.

102.1. Al dan niet geïllustreerde kaarten, die los worden verzonden en beantwoorden aan de aannemingsvoorwaarden van de briefkaarten of deze onder open genormaliseerde omslag verzonden, waar geen andere geschreven vermeldingen op voorkomen dan de naam, het adres, de hoedanigheid van de afzender en geadresseerde, de handtekening van de afzender, de datum van verzending en een gebruikelijke beleefdheidsformule van ten hoogste vijf woorden ..... 10,-

102.2. Kaarten, al dan niet geïllustreerd, bevattende geschreven of gedrukte meldingen in verband met kerst- en nieuwjaarswensen, die los verzonden, beantwoorden aan de aannemingsvoorwaarden van de briefkaarten, of die onder open genormaliseerde omslag worden verstuurd.  
Dit tarief is van toepassing tijdens de periode van 15 december tot en met 14 januari van het volgende jaar ..... 10,-

**TABLEAU DES TAXES ET DES CONDITIONS  
DES OPERATIONS POSTALES**

annexé à l'arrêté royal du 21 décembre 1990

Numéro du tarif	Nature des envois ou des opérations	Montant F
<b>I. - SERVICE INTERIEUR</b>		
<b>A. Envois adressés</b>		
<b>101. Lettres :</b>		
	• envois normalisés, y compris les cartes-lettres, les cartes postales illustrées ou non, dont les dimensions corres- pondent à celles de l'enve- loppe normalisée .....	14,-
	jusqu'à 50 g .....	27,-
	jusqu'à 100 g .....	34,-
	jusqu'à 250 g .....	46,-
	jusqu'à 500 g .....	81,-
	jusqu'à 1000 g .....	136,-
	jusqu'à 2000 g .....	171,-

Limite de poids : 2 kg.

102.1. Cartes illustrées ou non, expédiées à découvert et répondant aux conditions d'acceptation des cartes postales ou celles expédiées sous enveloppe ouverte normalisée, ne portant aucune autre mention manuscrite que le nom, l'adresse, la qualité de l'expéditeur et du destinataire, la signature de l'expéditeur, la date d'expédition et une formule de politesse usuelle de cinq mots au maximum ..... 10,-

102.2. Cartes illustrées ou non, contenant des mentions manuscrites ou imprimées se rapportant aux vœux de Noël et de Nouvel An, expédiées à découvert et répondant aux conditions d'acceptation des cartes postales, ou expédiées sous enveloppe ouverte normalisée.  
Ce tarif est applicable pendant la période du 15 décembre au 14 janvier de l'année suivante inclus ..... 10,-

103. Drukwerken, met inbegrip van de boeken, brochures, publikaties, periodieke uitgaven welke niet ten minste eenmaal per kwartaal verschijnen en de dagbladen en tijdschriften die door particulieren verstuurd worden :

- genormaliseerde zendingen, berichten van adresverandering en drukwerken in kaartvorm waarvan de afmetingen voldoen aan die van een genormaliseerde omslag : ..... 10,-

tot en met 50 g .....	12,-
tot en met 100 g .....	13,-
tot en met 250 g .....	18,-
tot en met 500 g .....	35,-
tot en met 1000 g .....	45,-
tot en met 2000 g .....	80,-
tot en met 3000 g .....	110,-

per bijkomende gewichtstrap van 1000 g ..... 40,-

Maximumgewicht : 5 kg.

104. Verkiezingsdrukwerken :

tot en met 50 g .....	4,-
tot en met 100 g .....	5,50
tot en met 250 g .....	7,-
tot en met 500 g .....	10,-
tot en met 1000 g .....	13,-
tot en met 2000 g .....	16,-

Maximumgewicht : 2 kg.

105. Dagbladen en tijdschriften welke ten minste eenmaal per kwartaal verschijnen en afgegeven aan het loket van een postkantoor door de uitgever of zijn afgevaardigde :

105.1. alle frankeerwijzen, behalve frankering in geld

tot en met 75 g .....	4,50
tot en met 125 g .....	6,-
tot en met 175 g .....	7,50
tot en met 225 g .....	8,50
tot en met 275 g .....	10,-
tot en met 325 g .....	11,50
tot en met 375 g .....	13,-
tot en met 425 g .....	14,-
tot en met 500 g .....	16,50

per bijkomende gewichtstrap van 100 g, vanaf 500 g ..... 2,50

103. Imprimés, y compris les livres, les brochures, les publications, les ouvrages périodiques ne paraissant pas au moins une fois par trimestre et les journaux et écrits périodiques expédiés par les particuliers :

- envois normalisés, avis de changement d'adresse et imprimés sous forme de carte dont les dimensions correspondent à celles de l'enveloppe normalisée : ..... 10,-

jusqu'à 50 g .....	12,-
jusqu'à 100 g .....	13,-
jusqu'à 250 g .....	18,-
jusqu'à 500 g .....	35,-
jusqu'à 1000 g .....	45,-
jusqu'à 2000 g .....	80,-
jusqu'à 3000 g .....	110,-

par échelon supplémentaire de 1000 g ..... 40,-

Limite de poids : 5 kg.

104. Imprimés électoraux :

jusqu'à 50 g .....	4,-
jusqu'à 100 g .....	5,50
jusqu'à 250 g .....	7,-
jusqu'à 500 g .....	10,-
jusqu'à 1000 g .....	13,-
jusqu'à 2000 g .....	16,-

Limite de poids : 2 kg.

105. Journaux et écrits périodiques paraissant au moins une fois par trimestre et déposés au guichet d'un bureau de poste par l'éditeur ou son mandataire :

105.1. tous les modes d'affranchissement autres que l'affranchissement en numéraire

jusqu'à 75 g .....	4,50
jusqu'à 125 g .....	6,-
jusqu'à 175 g .....	7,50
jusqu'à 225 g .....	8,50
jusqu'à 275 g .....	10,-
jusqu'à 325 g .....	11,50
jusqu'à 375 g .....	13,-
jusqu'à 425 g .....	14,-
jusqu'à 500 g .....	16,50

par échelon supplémentaire de 100 g, à partir de 500 g ..... 2,50

## 105.2. frankering in geld

tot en met 75 g .....	4,-
tot en met 125 g .....	5,50
tot en met 175 g .....	7,-
tot en met 225 g .....	8,-
tot en met 275 g .....	9,50
tot en met 325 g .....	11,-
tot en met 375 g .....	12,50
tot en met 425 g .....	13,50
tot en met 500 g .....	16,-

per bijkomende gewichtstrap van  
100 g, vanaf 500 g ..... 2,50

Maximumgewicht : 2 kg; behalve voor  
de nummers onder band door de  
uitgevers aan verkopers of bibliotheken  
gezonden (27 kg).

106. Blindenschrift ..... port-  
vrij

Blindenschrift is daarenboven vrijgesteld  
van de bijzondere taksen, bepaald onder  
de rubrieken 121, 124, 125, 130, 131,  
133, 134, 135, 136, 137, 138 en 227.

Maximumgewicht : 7 kg

## 107. Pakjes :

tot en met 500 g .....	35,-
tot en met 1000 g .....	45,-
tot en met 2000 g .....	80,-
tot en met 3000 g .....	110,-
per bijkomende gewichtstrap van 1000 g .....	40,-

Maximumgewicht : 5 kg.

## 108. Reclamemonsters :

- genormaliseerde zendingen .....	10,-
tot en met 50 g .....	12,-
tot en met 100 g .....	13,-
tot en met 250 g .....	18,-
tot en met 500 g .....	35,-

Maximumgewicht : 500 g.

109. Gegroepeerde zendingen (dag-  
bladen, tijdschriften, drukwerken,  
pakjes en reclamemonsters) :

Voorwerpen waarop verschillende  
taksen toepasselijk zijn in één  
enkele zending samengebracht :  
het tarief van toepassing voor het  
totaal gewicht, de verpakking inbe-  
grepen, van de zending is dit van  
de categorie waarvan het tarief  
het hoogste is.

Maximumgewicht : dat toepasselijk  
is op elk voorwerp afzonderlijk  
genomen; het gezamenlijk gewicht  
mag geen 5 kg per zending over-  
treffen.

## 105.2. affranchissement en numéraire

Jusqu'à 75 g .....	4,-
Jusqu'à 125 g .....	5,50
Jusqu'à 175 g .....	7,-
Jusqu'à 225 g .....	8,-
Jusqu'à 275 g .....	9,50
Jusqu'à 325 g .....	11,-
Jusqu'à 375 g .....	12,50
Jusqu'à 425 g .....	13,50
Jusqu'à 500 g .....	16,-

par échelon supplémentaire de  
100 g, à partir de 500 g ..... 2,50

Limite de poids : 2 kg ; sauf pour les  
numéros adressés sous bande par  
l'éditeur à des vendeurs ou à des  
bibliothèques (27 kg).

106. Cécogrammes ..... franchise  
postale

Les cécogrammes sont en outre  
exonérés des taxes spéciales  
prévues aux rubriques 121, 124,  
125, 130, 131, 133, 134, 135,  
136, 137, 138 et 227.

Limite de poids : 7 kg

## 107. Petits paquets :

Jusqu'à 500 g .....	35,-
Jusqu'à 1000 g .....	45,-
Jusqu'à 2000 g .....	80,-
Jusqu'à 3000 g .....	110,-
par échelon supplémentaire de 1000 g .....	40,-

Limite de poids : 5 kg.

## 108. Echantillons-réclames :

- envois normalisés .....	10,-
Jusqu'à 50 g .....	12,-
Jusqu'à 100 g .....	13,-
Jusqu'à 250 g .....	18,-
Jusqu'à 500 g .....	35,-

Limite de poids : 500 g.

109. Envois groupés (journaux, écrits  
périodiques, imprimés, petits pa-  
quets et échantillons-réclames) :

Objets passibles de taxes différentes  
réunis dans un même envoi : le  
tarif applicable à ce dernier pour  
son poids total, y compris l'em-  
ballage, est celui de la catégorie  
d'envoi dont le tarif est le plus  
élevé.

Limite de poids : celle qui est  
applicable à chaque objet pris  
isolément ; le poids total ne peut  
dépasser 5 kg par envoi.

110. Zendingen "Port betaald door de geadresseerde" :

Boven het port, volgens hun categorie, wordt op de brieven, de briefkaarten en de drukwerken, per stuk, een taks geheven van ..... 3,-

111. Zendingen "Antwoordnummer" :

Boven het port, volgens hun categorie, wordt op de brieven en de briefkaarten, per stuk, een taks geheven van ..... 3,-

B. Zendingen zonder adres

112. Drukwerken :

tot en met 50 g .....	3,-
tot en met 100 g .....	6,-
tot en met 250 g .....	9,-
tot en met 500 g .....	18,-
tot en met 1000 g .....	24,-
tot en met 2000 g .....	30,-

Maximumgewicht : 2 kg.

113. Overlijdensberichten ..... 4,-

114. Verkiezingsdrukwerken gedurende de periode van verkiezingspropaganda te bestellen :

tot en met 50 g .....	0,50
tot en met 100 g .....	1,50
tot en met 250 g .....	3,-

per gewichtstrap van 50 g ..... 0,50

Maximumgewicht : 2 kg.

110. Envois "Port payé par le destinataire" :

En plus du port, selon leur nature, les lettres, les cartes postales et les imprimés supportent, par envoi, une taxe de ..... 3,-

111. Envois "Numéro-réponse" :

En plus du port, selon leur nature, les lettres et les cartes postales supportent, par envoi, une taxe de ..... 3,-

B. Envois non adressés

112. Imprimés :

jusqu'à 50 g .....	3,-
jusqu'à 100 g .....	6,-
jusqu'à 250 g .....	9,-
jusqu'à 500 g .....	18,-
jusqu'à 1000 g .....	24,-
jusqu'à 2000 g .....	30,-

Limite de poids : 2 kg.

113. Faire-part de décès ..... 4,-

114. Imprimés électoraux à distribuer pendant la période de propagande électorale :

jusqu'à 50 g .....	0,50
jusqu'à 100 g .....	1,50
jusqu'à 250 g .....	3,-

par échelon de 50 g ..... 0,50

Limite de poids : 2 kg.

115. Wekelijkse drukwerken -  
Dagbladen en tijdschriften

## 115.1. Wekelijkse drukwerken :

tot en met 75 g .....	3,-
tot en met 125 g .....	4,-

per bijkomende gewichtstrap van 50 g .....	1,20
---	------

Maximumgewicht : 2 kg.

## 115.2. Dagbladen en tijdschriften :

tot en met 75 g .....	3,-
tot en met 125 g .....	4,-

per bijkomende gewichtstrap van 50 g .....	1,20
---	------

Maximumgewicht : 2 kg.

116. Tijdschriften van essentieel wijs-  
gerige aard, uitgegeven zonder  
winstoogmerken, en die hoogstens  
eenmaal per week en minstens  
tweemaal per maand verschijnen :

tot en met 50 g .....	1,50
tot en met 100 g .....	2,30

per bijkomende gewichtstrap van 50 g .....	0,80
---	------

Maximumgewicht : 2 kg.

## 117. Reclamemonsters :

tot en met 50 g .....	3,50
tot en met 100 g .....	7,-
tot en met 250 g .....	11,-
tot en met 500 g .....	22,-

Maximumgewicht : 500 g.

C. Postabonnementsen op  
dagbladen en tijdschriften118. Dagbladen en  
tijdschriften :

	op 1.1.1991	op 1.7.1991
tot en met 75 g .....	2,25	2,50
tot en met 125 g .....	2,95	3,20
tot en met 175 g .....	3,65	3,90
tot en met 225 g .....	4,15	4,40
tot en met 275 g .....	4,65	4,90
tot en met 325 g .....	5,25	5,50
tot en met 375 g .....	5,75	6,-
tot en met 425 g .....	6,35	6,60
tot en met 500 g .....	7,65	7,90
per bijkomende gewichtstrap van 50 g ...	0,60	0,60

Maximumgewicht : zie rubriek 105.

115. Imprimés hebdomadaires -  
Journaux et écrits périodiques

## 115.1. Imprimés hebdomadaires :

jusqu'à 75 g .....	3,-
jusqu'à 125 g .....	4,-

par échelon supplémentaire de 50 g .....	1,20
---	------

Limite de poids : 2 kg.

## 115.2. Journaux et écrits périodiques :

jusqu'à 75 g .....	3,-
jusqu'à 125 g .....	4,-

par échelon supplémentaire de 50 g .....	1,20
---	------

Limite de poids : 2 kg.

116. Ecrits périodiques à caractère  
essentiellement philosophique,  
édités sans but lucratif et  
paraissant au maximum une  
fois par semaine et au minimum  
deux fois par mois :

jusqu'à 50 g .....	1,50
jusqu'à 100 g .....	2,30

par échelon supplémentaire de 50 g .....	0,80
---	------

Limite de poids : 2 kg.

## 117. Echantillons-réclames :

jusqu'à 50 g .....	3,50
jusqu'à 100 g .....	7,-
jusqu'à 250 g .....	11,-
jusqu'à 500 g .....	22,-

Limite de poids : 500 g.

C. Abonnements-poste aux  
journaux et aux écrits périodiques118. Journaux et écrits  
périodiques :

	au 1.1.1991	au 1.7.1991
jusqu'à 75 g .....	2,25	2,50
jusqu'à 125 g .....	2,95	3,20
jusqu'à 175 g .....	3,65	3,90
jusqu'à 225 g .....	4,15	4,40
jusqu'à 275 g .....	4,65	4,90
jusqu'à 325 g .....	5,25	5,50
jusqu'à 375 g .....	5,75	6,-
jusqu'à 425 g .....	6,35	6,60
jusqu'à 500 g .....	7,65	7,90
par échelon supplémen- taire de 50 g .....	0,60	0,60

Limite de poids : voir rubrique 105.

119. Tijdschriften uitgegeven zonder winst oogmerken, die hoogstens eenmaal per week en minstens tweemaal per maand verschijnen. De uitreiking is enkel gewaarborgd van maandag tot woensdag, met eventuele overdracht naar de volgende maandag :

tot en met 75 g .....	1,30
tot en met 125 g .....	2,-
tot en met 175 g .....	2,80
tot en met 225 g .....	3,50
tot en met 275 g .....	4,10
tot en met 325 g .....	4,70
tot en met 375 g .....	5,20
tot en met 425 g .....	5,80
tot en met 500 g .....	6,80

per bijkomende gewichtstrap van 50 g ..... 0,60

Maximumgewicht : zie rubriek 105.

## 120. Schrijftaksen

### a) Schrijftaksen

- tijdschrift dat eenmaal per week of bij langere tussenpoos verschijnt : ..... 20,-
- dagblad of tijdschrift dat meer dan eenmaal per week verschijnt : ..... 35,-

b) hernieuwing door ontvangkaarten per titel ..... 22,-

c) maandelijks abonnement met naamvermelding ..... 10,-

d) proef- of propaganda-abonnement ..... 20,-

### D. Ingeschreven zendingen

## 121. Aangetekende zendingen :

Taks bevattend :

- a) het port volgens de aard van de zending
- b) de aantekentaks ..... 100,-

122. Maximumbedrag van de vergoeding in geval van verlies van een aangetekende zending : hetzelfde bedrag als in internationale dienst (zie rubriek 315, letter a)).

119. Ecrits périodiques édités sans but lucratif, paraissant au maximum une fois par semaine et au minimum deux fois par mois. La distribution n'est garantie que du lundi au mercredi avec report éventuel au lundi suivant :

jusqu'à 75 g .....	1,30
jusqu'à 125 g .....	2,-
jusqu'à 175 g .....	2,80
jusqu'à 225 g .....	3,50
jusqu'à 275 g .....	4,10
jusqu'à 325 g .....	4,70
jusqu'à 375 g .....	5,20
jusqu'à 425 g .....	5,80
jusqu'à 500 g .....	6,80

par échelon supplémentaire de 50 g ..... 0,60

Limite de poids : voir rubrique 105.

## 120. Taxes d'écritures

### a) taxes d'écritures

- écrit périodique paraissant une fois par semaine ou par période plus longue : ..... 20,-
- journal ou écrit périodique paraissant plus d'une fois par semaine : ..... 35,-

b) renouvellement par cartes-récépissés par litre ..... 22,-

c) abonnement mensuel avec inscription nominative ..... 10,-

d) abonnement d'essai ou de propagande ..... 20,-

### D. Correspondances enregistrées

## 121. Correspondances recommandées :

Taxe se composant :

- a) du port de l'envoi selon sa nature
- b) de la taxe de recommandation ....100,-

122. Montant maximum de l'indemnité en cas de perte d'un envoi recommandé : même montant qu'en service international (voir rubrique 315, lettre a))

## 123. Brieven met aangegeven waarde :

## Taks bevattend :

- a) het port voor de brieven,  
 b) de aantekentaks,  
 c) de verzekertaks :
- per 1000 F of gedeelte van 1000 F aangegeven ..... 15,-
  - met minimum van ..... 150,-

Maximumwaardeaangifte : 300.000 F.

Maximumgewicht : 2 kg.

## 124. Afgifte van een ingeschreven zending door tussenkomst van een uitreker op dienstronde :

bijkomende taks per zending ..... 14,-

E. Expressezendingen

## 125. Taks bevattend :

- a) het port volgens de aard van de zending.  
 b) de expresstelaks ..... 100,-

F. Zendingen Taxipost en Bureaufax

## 126. Taxipost

kg	Afhaling aan huis		Afgifte loket	
	zonaal	inter-zonaal	zonaal	inter-zonaal
0 - 1	300,-	400,-	275,-	365,-
+1 - 15	400,-	550,-	365,-	500,-
+15 - 27	500,-	700,-	455,-	635,-

De taks "afhaling aan huis" is van toepassing op de zendingen "Port betaald door de geadresseerde".

## 127. Maximumbedrag van de vergoeding ingeval van verlies, beroving of beschadiging van een zending Taxipost ..... 4.000,-

## 128. Bureaufax

- a) afgifte in een postkantoor :  
 - per over te seinen bladzijde .... 50,-  
 - uitreikingstaks per zending ..... 150,-
- b) bij ontvangst van een privé telefax :  
 - per bladzijde ..... 50,-  
 - uitreikingstaks per zending ..... 150,-

## 123. Lettres avec valeur déclarée :

## Taxe se composant :

- a) du port des lettres,  
 b) de la taxe de recommandation,  
 c) de la taxe d'assurance :
- par 1000 F ou fraction de 1000 F déclarés ..... 15,-
  - avec un minimum de ..... 150,-

Maximum de déclaration de valeur : 300.000 F.

Limite de poids : 2 kg.

## 124. Dépôt d'une correspondance enregistrée à l'intervention d'un agent distributeur en tournée :

taxe supplémentaire par envoi ..... 14,-

E. Correspondances exprès

## 125. Taxe se composant :

- a) du port de l'envoi selon sa nature.  
 b) de la taxe d'express ..... 100,-

F. Envois Taxipost et Bureaufax

## 126. Taxipost

kg	Enlèvement à domicile		Dépôt au guichet	
	zonal	inter-zonal	zonal	inter-zonal
0 - 1	300,-	400,-	275,-	365,-
+1 - 15	400,-	550,-	365,-	500,-
+15 - 27	500,-	700,-	455,-	635,-

La taxe "enlèvement à domicile" est d'application aux envois "Port payé par le destinataire".

## 127. Montant maximum de l'indemnité en cas de perte, spoliation ou avarie, d'un envoi Taxipost ..... 4.000,-

## 128. Bureaufax

- a) dépôt dans un bureau de poste :  
 - par page à transmettre ..... 50,-  
 - taxe de distribution par envoi ..... 150,-
- b) lors de la réception d'un téléfax privé :  
 - par page ..... 50,-  
 - taxe de distribution par envoi ..... 150,-



## G. Allerhande taksen

130. Niet of onvoldoend gefrankeerde zendingen uit het binnenland :
- taks gelijk aan het ontbrekend of aan het onvoldoend port, vermeerderd met een behandelingstaks van ..... 15,-
- Indien de taks frankgedeelten bevat, wordt het totaal bedrag van de te heffen taks tot de frank opwaarts afgerond.
131. Afgifte van aangetekende zendingen buiten de normale uren van openstelling van de loketten :
- bijkomende taks, per zending ..... 14,-
132. Bestelling van postwaarden door tussenkomst van een uitreiker op dienstronde in de landelijke zone ..... 14,-
133. - Bericht van ontvangst of van betaling
- Aanhuishetaling van een titel : bijkomende taks, per zending of per titel bij uitgifte ..... 22,-
- Aanhuishetaling van gewaarborgde postcheques aan de rekeninghouder of aan zijn gevolmachtigde ..... gratis
134. Terugvordering of aanvraag om adreswijziging :
- taks van ..... 55,-
- eventueel vermeerderd met de expresstaks of met de telegraaf-taks.
135. Samenstelling van dossiers voor nazending van briefwisseling :
- taks per order van nazending ..... 250,-
136. Navragen betreffende Ingeschreven zendingen, verondersteld niet angekommen te zijn en niet vergezeld bij de afgifte van een bericht van ontvangst ..... 55,-

## G. Taxes diverses

130. Correspondances non ou insuffisamment affranchies originaires de l'intérieur :
- taxe égale à l'absence ou à l'insuffisance d'affranchissement, augmentée d'une taxe de traitement de ..... 15,-
- S'il comporte des fractions de franc, le montant total de la taxe à percevoir est arrondi au franc supérieur.
131. Dépôt de correspondances recommandées en dehors des heures normales d'ouverture des guichets :
- taxe supplémentaire par envoi ..... 14,-
132. Commande de valeurs postales à l'intervention d'un agent distributeur en tournée en zone rurale ..... 14,-
133. - Avis de réception ou de paiement
- Paiement d'un titre à domicile : taxe supplémentaire par envoi ou par titre à l'émission ..... 22,-
- Paiement à domicile de chèques postaux garantis au titulaire ou à son mandataire ..... gratuit
134. Demande de retrait ou de modification d'adresse :
- taxe de ..... 55,-
- augmentée éventuellement de la taxe d'express ou de la taxe télégraphique.
135. Constitution des dossiers de réexpédition du courrier :
- taxe par ordre de réexpédition ..... 250,-
136. Réclamations relatives aux envois enregistrés présumés non parvenus et non accompagnés au dépôt d'une demande d'avis de réception ..... 55,-

137. Postliggende zendingen :
- bijkomende taks per zending ..... 9,-
138. Abonnement voor postliggende zendingen :
- a) verhuring van een postbus per kalendertrimester of gedeelte van een kalendertrimester ..... 250,-
- b) bewaring van poststukken in het kantoor voor een ononderbroken periode van maximum zestig kalenderdagen ..... 250,-
139. Volmachten :
- jaarlijkse taks per lasthebber ..... 250,-
140. Postogram ..... 55,-
- Maximumgewicht : 50 g.
- De postogram die het maximumgewicht overschrijdt wordt beschouwd als een niet-gefrankeerde zending en moet gefrankeerd worden, volgens het gewicht, als niet genormaliseerde brief, vermeerderd met de behandelingstaks voorzien ingeval de frankering ontbreekt of onvoldoende is (15 F).
141. Postpac
- Dozen :
- model A ..... 20,-
- model B ..... 20,-
- model C ..... 30,-
- model D ..... 40,-
- Omslagen :
- model E ..... 15,-
- model F ..... 20,-
- model G ..... 15,-
- model H ..... 10,-
142. Terugbetaling of omwisseling, tegen hun frankeerwaarde, van plakpostzegels of opgedrukte postzegels, van de plakpostzegels aangebracht op briefkaarten boven het port en de eventuele bijkomende taksen verschuldigd voor hun verzending; terugbetaling van niet gebruikte afdrukken genomen door middel van frankeermachines.
- Taks van ..... 10 %
- Minimumtaks per aanvraag ..... 20,-

137. Poste restante :
- taxe supplémentaire par envoi ..... 9,-
138. Abonnement pour la poste restante :
- a) location d'une boîte postale par trimestre civil ou fraction de trimestre civil ..... 250,-
- b) conservation du courrier au bureau par période ininterrompue de soixante jours de calendrier au maximum ..... 250,-
139. Procurations :
- taxe annuelle par mandataire ..... 250,-
140. Postogram ..... 55,-
- Limite de poids : 50 g.
- Le postogram qui dépasse la limite de poids est considéré comme correspondance non affranchie et doit être affranchi, selon son poids, comme lettre non normalisée, majoré de la taxe de traitement prévue en cas d'absence ou d'insuffisance d'affranchissement (15 F).
141. Postpac
- Boîtes :
- modèle A ..... 20,-
- modèle B ..... 20,-
- modèle C ..... 30,-
- modèle D ..... 40,-
- Enveloppes :
- modèle E ..... 15,-
- modèle F ..... 20,-
- modèle G ..... 15,-
- modèle H ..... 10,-
142. Remboursement ou échange à leur valeur d'affranchissement, des timbres-poste adhésifs ou fixes, des timbres-poste adhésifs appliqués sur des cartes postales en plus du port et des taxes éventuelles complémentaires dues pour leur expédition ; remboursement d'empreintes non utilisées obtenues au moyen de machines à affranchir.
- Taxe de ..... 10 %
- Taxe minimum par demande ..... 20,-

143. Frankering van de zendingen, van banden of omslagen door middel van afdrucken van frankeermachines welke de Regle der Posterijen toebehoren :

- genormaliseerde zendingen ..... 0,65
- andere ..... 0,80
- behandelingstaks per afgifte en per frankeerwaarde ..... 100,-

#### H. Postwissels

##### - Taksen bij uitgifte

201. Gewone postwissels :  
per titel ..... 40,-  
Maximumbedrag : 50.000 F.

202. Gewone of dringende telegrafische postwissels :

taks bij uitgifte voor een gewone postwissel, vermeerderd met de expresstaks en met de telegraafstaks.

particuliere mededeling op de telegrafische postwissel : taks volgens het telegraafstarief.

Maximumbedrag : 50.000 F.

##### - Allerhande taksen

203. Uitgifte door tussenkomst van een uitreiker op dienstronde ..... gratis

204. Terugvordering of aanvraag om adreswijziging :

taks van ..... 55,-

eventueel vermeerderd met de expresstaks of met de telegraafstaks.

205. Geldigmaking van een vervallen postwissel ..... 50,-

206. Vervanging van een verloren of vernietigde postwissel ..... 50,-

#### I. Postrekeningen-courant

207. Opening van een postrekening-courant ..... gratis

143. Affranchissement des objets de correspondance, des bandes ou enveloppes au moyen d'empreintes de machines à affranchir appartenant à la Régie des Postes :

- envois normalisés ..... 0,65
- autres ..... 0,80
- taxe de traitement par dépôt et par valeur d'affranchissement ..... 100,-

#### H. Mandats de poste

##### - Taxes d'émission

201. Mandats ordinaires :  
par titre ..... 40,-  
Montant maximum : 50.000 F.

202. Mandats télégraphiques ordinaires ou urgents :

taxe d'émission du mandat de poste ordinaire, augmentée de la taxe d'express et de la taxe télégraphique.

communication particulière sur le mandat de poste télégraphique : taxe d'après le tarif télégraphique.

Montant maximum : 50.000 F.

##### - Taxes diverses

203. Emission à l'intervention d'un agent distributeur en tournée ..... gratuit

204. Demande de retrait ou de modification d'adresse :

taxe de ..... 55,-

augmentée éventuellement de la taxe d'express ou de la taxe télégraphique.

205. Validation d'un mandat de poste périmé ..... 50,-

206. Remplacement d'un mandat de poste perdu ou détruit ..... 50,-

#### I. Comptes courants postaux

207. Ouverture d'un compte courant postal ..... gratuit

## Postoverschrijvingen

208. Postoverschrijving ..... gratis  
Bedrag van de titels : onbeperkt.
209. Postoverschrijving "buiten reeks" ..... gratis
210. Ambtshalve opgemaakte  
postoverschrijving ..... 50,-
211. Aanvraag tot intrekking van een  
postoverschrijving ..... 32,-

## - Stortingen op postrekeningen-courant

212. Afgifte van een stortingsbiljet  
gedaan :
- a) ten bate van de postrekening-  
courant van een derde :  
per titel ..... 14,-
- b) ten bate van een zichtrekening  
bij een andere financiële  
instelling :
- per titel :
- tot en met 50.000 F ..... 14,-  
tot en met 100.000 F ..... 28,-  
per bijkomende schijf  
van 100.000 F ..... 14,-
- c) door de houder van een  
postrekening-courant ten bate  
van zijn eigen rekening ..... gratis
- Bedrag van de titels : onbeperkt in  
de drie gevallen.

213. Afgifte door tussenkomst van een  
uitreiker op dienstronde ..... gratis

214. Terugvordering van een  
stortingsbiljet :  
taks van ..... 50,-  
eventueel vermeerderd met de  
expressetaks of met de  
telegraaf taks.

215. Afgifte van ontvangkaarten ter  
incassering :
- per titel ..... 28,-
- Maximumbedrag : onbeperkt.

## - Virements postaux

208. Virement postal ..... gratuit  
Montant des titres : illimité.
209. Virement postal " hors série" ..... gratuit
210. Virement postal d'office ..... 50,-
211. Demande d'annulation d'un  
virement postal ..... 32,-

## - Versements en comptes courants postaux

212. Dépôt d'un bulletin de versement  
effectué :
- a) au profit du compte courant  
postal d'un tiers :  
par litre ..... 14,-
- b) au profit d'un compte à vue  
auprès d'un autre organisme  
financier :
- par litre :
- jusqu'à 50.000 F ..... 14,-  
jusqu'à 100.000 F ..... 28,-  
par tranche supplémentaire  
de 100.000 F ..... 14,-
- c) par le titulaire d'un compte  
courant postal au profit de  
son propre compte ..... gratuit
- Montant des titres : illimité dans les  
trois cas.

213. Dépôt à l'intervention d'un agent  
distributeur en tournée ..... gratuit

214. Demande de retrait d'un bulletin  
de versement :  
taxe de ..... 50,-  
augmentée, éventuellement, de la  
taxe d'express ou de la taxe  
télégraphique.

215. Dépôt de cartes-récépissés à  
l'encaissement :
- par litre ..... 28,-
- Montant maximum : illimité.

216. Betaling van een ontvangkaart, na aanbieding, door tussenkomst van een uitreiker op dienstronde in de landelijke zone ..... 14,-

- Doorgestreepte titels

217. Doorgestreepte titel te brengen op het credit van een postrekening-courant ..... gratis

218. Doorgestreepte titel "buiten reeks" ..... 70,-

- Postchecks en postassignaties

Maximumbedrag : onbeperkt.

219. Uitgiffetaksen :

a) postcheck aan toonder of op naam ..... gratis

b) gewone postassignatie (betaalorder op naam uitgegeven ten laste van een postrekening en door het Bestuur der Postchecks geldig gemaakt, met het oog op de betaling ervan door het Bestuur of door een postkantoor) inbegrepen het bericht van niet-betaling van een postassignatie die in een gezamenlijke afgifte begrepen was : per titel ..... 22,-

c) gewone of dringende telegrafische postassignatie :

taks voor afneming voor de gewone postassignatie, vermeerderd met de expresstaks en met de telegraafstaks.

particuliere mededeling op de telegrafische postassignatie : taks volgens het telegraafstarief.

- Allerhande taksen

220. Postassignatie of assignatiecheque "buiten reeks" ..... 70,-

221. Geldigmaking van een vervallen postassignatie :  
bijkomende taks per titel ..... 50,-

216. Paiement d'une carte-récépissé, après présentation, à l'intervention d'un agent distributeur en tournée en zone rurale ..... 14,-

- Titres barrés

217. Titre barré à porter au crédit d'un compte courant postal ..... gratuit

218. Titre barré "hors série" ..... 70,-

- Chèques postaux et assignations postales  
Montant maximum : illimité.

219. Taxes d'émission :

a) chèque au porteur ou nominatif ..... gratuit

b) assignation postale ordinaire (titre nominatif de paiement émis à charge d'un compte courant postal, validé par l'Office des Chèques postaux en vue du paiement par l'Office ou par un bureau de poste), y compris l'avis de non-paiement de l'assignation postale provenant de dépôts collectifs :  
par titre ..... 22,-

c) assignation postale télégraphique ordinaire ou urgente :

taxe de prélèvement de l'assignation ordinaire, augmentée de la taxe d'express et de la taxe télégraphique.

communication particulière sur l'assignation postale télégraphique : taxe d'après le tarif télégraphique.

- Taxes diverses

220. Chèque d'assignation ou assignation postale "hors série" ..... 70,-

221. Validation d'une assignation postale périmée :  
taxe supplémentaire par titre ..... 50,-

222. Door het Bestuur der Postchecks op te maken postassignatie, voor rekening van zijn aangeslotenen, bijkomende taks :
- a) per titel ..... 22,-
- b) op basis van magneetdrager ..... nihil

223. Vervanging van een verloren of vernietigde postassignatie ..... 50,-

224. Terugvordering of aanvraag om adresverandering van een postcheck of een postassignatie :
- taks van ..... 55,-  
eventueel vermeerderd met de expressetaks of met de telegraaf-taks.

#### J. Mechanische of elektronische methodes

225. Net van de automatische bankbiljettenverdelers en van de verkooppunten :
- a) toegangskaat per jaar ..... 120,-
- b) hernieuwing van de toegangskaat wegens beschadiging, verlies of diefstal door de schuld van de houder :
- per kaart ..... 150,-

#### K. Garantiekaart voor de postchequerekening

226. Garantie van de postcheque en kasfaciliteit :
- a) toegangskaat per jaar ..... 150,-  
in geval van toekenning in de loop van het jaar :
- januari ..... 150,-  
februari ..... 140,-  
maart ..... 130,-  
april ..... 120,-  
mei ..... 110,-  
juni, juli, augustus, september ... 100,-
- Taks van het volgende jaar inbegrepen :
- oktober ..... 180,-  
november ..... 170,-  
december ..... 160,-
- b) hernieuwing van de toegangskaat wegens beschadiging, verlies of diefstal door de schuld van de houder:
- per kaart ..... 150,-

222. Assignation postale à établir par l'Office des Chèques postaux pour le compte des affiliés, taxe supplémentaire :
- a) par litre ..... 22,-
- b) sur base de support magnétique... néant

223. Remplacement d'une assignation postale perdue ou détruite ..... 50,-

224. Demande de retrait ou de modification d'adresse d'un chèque postal ou d'une assignation postale :
- taxe de ..... 55,-  
augmentée éventuellement de la taxe d'express ou de la taxe télégraphique.

#### J. Procédés mécaniques ou électroniques

225. Réseaux de distributeurs automatiques de billets de banque et de points de vente :
- a) carte d'accès par an ..... 120,-
- b) renouvellement de la carte d'accès par suite de détérioration, de perte ou du vol par la faute du détenteur :
- par carte ..... 150,-

#### K. Carte de garantie de chèque postal

226. Garantie du chèque postal et facilité de caisse :
- a) carte d'accès par an ..... 150,-  
en cas d'attribution en cours d'année :
- janvier ..... 150,-  
février ..... 140,-  
mars ..... 130,-  
avril ..... 120,-  
mai ..... 110,-  
juin, juillet, août, septembre ..... 100,-
- Taxe de l'année suivante comprise :
- octobre ..... 180,-  
novembre ..... 170,-  
décembre ..... 160,-
- b) renouvellement de la carte d'accès par suite de détérioration, de perte ou du vol par la faute du détenteur :
- par carte ..... 150,-

L. Kwijtschriften, handelseffecten en verrekenzendingen

- Incasseringstaks

227. Per titel of per stuk :
- a) gewone procedure..... 100,-
  - b) speciale procedure :  
afgegeven door middel van kaarten 1051 R opgemaakt door de verzender ..... 45,-

Bedrag van de titels en van de verrekeningen : onbepikt.

- Allérhande taksen

228. Aanbieding ter acceptatie of ter visering van een titel ..... 50,-
229. Tweede aanbieding ter acceptatie of ter visering van een titel ..... 50,-
230. Bericht van acceptatie of van visering, van gebrek van acceptatie of van weigering van het visum van een handelseffect :  
per bericht ..... 50,-
231. Aanhuishetaling, door tussenkomst van een uitreiker op dienstronde in de landelijke zone, van afgifteborderellen voor titels ter incassering :  
per borderel ..... 50,-  
Maximumbedrag per borderel :  
50.000 F.
232. Teruggave aan huis van de afgever, van titels aangeboden ter acceptatie of ter visering, door tussenkomst van een uitreiker op dienstronde in de landelijke zone :  
per afgifteborderel ..... 50,-
233. Protesten opgemaakt door de postmannen :  
per protest :  
evenredige taks volgens het bedrag van het effect :  
per 100 F ..... 1,-  
minimumtaks ..... 215,-  
maximumtaks ..... 1225,-

Voor het berekenen van de evenredige taks worden de gedeelten van de honderdtallen buiten beschouwing gelaten.

L. Quittances, effets de commerce et envois contre remboursement

- Taxe d'encaissement

227. Par titre ou par envoi :
- a) procédure ordinaire ..... 100,-
  - b) procédure spéciale :  
déposés à l'appui de cartes 1051R établies par le déposant ..... 45,-

Montant des titres et des remboursements : illimité.

- Taxes diverses

228. Présentation à l'acceptation ou au visa d'un titre ..... 50,-
229. Seconde présentation à l'acceptation ou au visa d'un titre ..... 50,-
230. Avis d'acceptation ou de visa, de défaut d'acceptation ou de refus du visa d'un effet de commerce :  
par avis ..... 50,-
231. Liquidation à domicile, à l'intervention d'un agent distributeur en tournée en zone rurale, des bordereaux de dépôt de titres à l'encaissement :  
par bordereau ..... 50,-  
Montant maximum par bordereau :  
50.000 F.
232. Restitution au domicile du déposant, à l'intervention d'un agent distributeur en tournée en zone rurale, de titres présentés à l'acceptation ou au visa :  
par bordereau de dépôt ..... 50,-
233. Protêts dressés par les agents des postes :  
par protêt :  
taxe proportionnelle au montant de l'effet :  
par 100 F ..... 1,-  
taxe minimale ..... 215,-  
taxe maximale ..... 1225,-

Pour le calcul de la taxe proportionnelle, il est fait abstraction des fractions de centaines.

Een afzonderlijk blad wordt gebezigd voor elke woonplaats waar het protest gedaan wordt.

Voor het protest van een gedeeltelijk geaccepteerd of betaald effect, is de taks evenredig aan het niet geaccepteerd of onbetaald bedrag.

234. Gedeeltelijke of volledige incassering, na eerste aanbieding, van een protesteerbaar handelseffect ..... 50,-

235. Aflevering van een attest van betaling na protest van een handelseffect ..... 50,-

M. Tussenkost van de post voor rekening van andere organismen

236. Bestelling van fiscale zegels, boetezegels en vergunningszegels, door tussenkost van een uitreiker op dienstronde in de landelijke zone  
per tussenkost ..... 50,-

237. Bestelling van een visverlof door tussenkost van een uitreiker op dienstronde in de landelijke zone .... 50,-

238. Betaling aan huis van een machtiging tot betaling van de Rijksdienst voor Jaarlijkse Vakantie, door tussenkost van een uitreiker op dienstronde ..... 22,-

239. Afgifte, ruiling of duplicaat van een visverlof ..... 27,-

240. Formulier voor inschrijving tot deelneming aan een door de Rijksbesturen of andere openbare diensten ingericht examen ..... 14,-

Un feuillet distinct est employé pour chaque domicile où le protêt est dressé.

Pour le protêt d'un effet accepté ou payé partiellement, la taxe est proportionnelle au montant non accepté ou impayé.

234. Encaissement partiel ou complet, après première présentation, d'un effet de commerce soumis à protêt ..... 50,-

235. Délivrance d'une attestation de paiement d'un effet de commerce, après protêt ..... 50,-

M. Intervention de la poste pour compte d'autres organismes

236. Commande de timbres fiscaux, de timbres-amendes et de timbres de licence, à l'intervention d'un agent distributeur en tournée en zone rurale  
par intervention ..... 50,-

237. Commande d'un permis de pêche à l'intervention d'un agent distributeur en tournée en zone rurale ..... 50,-

238. Paiement à domicile d'une autorisation de paiement de l'Office national de Vacances annuelles, à l'intervention d'un agent distributeur en tournée ..... 22,-

239. Délivrance, échange ou duplicata d'un permis de pêche ..... 27,-

240. Formule d'inscription à un examen ou à un concours organisé par les administrations de l'Etat et autres services publics ..... 14,-



## II. INTERNATIONALE DIENST

## A. Geadresseerde zendingen

## 301. Brieven :

- genormaliseerde zendingen, met inbegrip van de luchtpostbladen, de postbladen en de al dan niet geïllustreerde briefkaarten .....	25,-
tot en met 50 g .....	43,-
tot en met 100 g .....	59,-
tot en met 250 g .....	116,-
tot en met 500 g .....	221,-
tot en met 1000 g .....	386,-
tot en met 2000 g .....	621,-

Maximumgewicht : 2 kg.

## 302. Groothertogdom Luxemburg en Nederland

- genormaliseerde zendingen, inbegrepen de postbladen, en de al dan niet geïllustreerde briefkaarten .....	14,-
tot en met 50 g .....	27,-
tot en met 100 g .....	34,-
tot en met 250 g .....	46,-
tot en met 500 g .....	86,-
tot en met 1000 g .....	171,-
tot en met 2000 g .....	341,-

## 303. Andorra, Bondsrepubliek Duitsland, Denemarken, Frankrijk en de Franse overzeese gebieden (Guadeloupe, Frans Guyana, Martinique, Réunion en Saint-Pierre et Miquelon), Griekenland, Ierland, Italië, Vorstendom Monaco, Portugal, Republiek San Marino, Spanje, Vatikaanstad en Verenigd Koninkrijk.

- genormaliseerde zendingen, met inbegrip van de postbladen, en de al dan niet geïllustreerde briefkaarten ..... 14,-

- niet-genormaliseerde zendingen ..... 27,-

meer dan 20 g :

tarief voor brieven, rubriek 301

## II. SERVICE INTERNATIONAL

## A. Envois adressés

## 301. Lettres :

- envois normalisés, y compris les aérogrammes, les cartes-lettres et les cartes postales illustrées ou non .....	25,-
jusqu'à 50 g .....	43,-
jusqu'à 100 g .....	59,-
jusqu'à 250 g .....	116,-
jusqu'à 500 g .....	221,-
jusqu'à 1000 g .....	386,-
jusqu'à 2000 g .....	621,-

Limite de poids : 2 kg.

## 302. Grand-Duché de Luxembourg et Pays-Bas

- envois normalisés, y compris les cartes-lettres et les cartes postales illustrées ou non .....	14,-
jusqu'à 50 g .....	27,-
jusqu'à 100 g .....	34,-
jusqu'à 250 g .....	46,-
jusqu'à 500 g .....	86,-
jusqu'à 1000 g .....	171,-
jusqu'à 2000 g .....	341,-

## 303. Allemagne (Rép. Féd.), Andorre, Danemark, Espagne, France et les départements français d'outre-mer (Guadeloupe, Guyane française, Martinique, Réunion et Saint-Pierre et Miquelon), Grèce, Irlande, Italie, Portugal, Principauté de Monaco, République de Saint-Marin, Cité du Vatican et Royaume-Uni.

- envois normalisés, y compris les cartes-lettres et les cartes postales illustrées ou non ..... 14,-

- envois non normalisés ..... 27,-

au-dessus de 20 g :

tarif des lettres prévu à la rubrique 301

304. Al dan niet geïllustreerde kaarten, die los worden verzonden en beantwoorden aan de aannemingsvoorwaarden van de briefkaarten of deze onder open genormaliseerde omslag verzonden, waar geen andere geschreven vermeldingen op voorkomen dan de naam, het adres, de hoedanigheid van de afzender en geadresseerde, de handtekening van de afzender, de datum van verzending en een gebruikelijke beleefdheidsformule van ten hoogste vijf woorden ..... 13,-

305. Drukwerken :

- genormaliseerde zendingen, berichten van adresverandering en drukwerken in kaartvorm die beantwoorden aan de voorwaarden van de genormaliseerde briefkaarten in Internationale dienst ..... 13,-

tot en met 50 g .....	19,-
tot en met 100 g .....	26,-
tot en met 250 g .....	50,-
tot en met 500 g .....	90,-
tot en met 1000 g .....	165,-
tot en met 2000 g .....	230,-

per bijkomende gewichtstrap van 1000 g ..... 100,-

Maximumgewicht : 2 kg ;  
indien het boeken of brochures betreft : 5 kg.

306. Drukwerken Ingesloten in bijzondere zakken :

per gewichtstrap van 1000 g ..... 100,-  
met een minimum van ..... 500,-  
Maximumgewicht : 30 kg.

307. Dagbladen en tijdschriften, die de voorwaarden vervullen door de binnenlandse reglementering vereist om tegen het tarief der dagbladen of tijdschriften vervoerd te worden :

- genormaliseerde zendingen ..... 7,-

tot en met 50 g .....	10,-
tot en met 100 g .....	16,-
tot en met 250 g .....	31,-
tot en met 500 g .....	51,-
tot en met 1000 g .....	101,-
tot en met 2000 g .....	151,-

Maximumgewicht : 2 kg.

304. Cartes illustrées ou non, expédiées à découvert et répondant aux conditions d'acceptation des cartes postales ou celles expédiées sous enveloppe ouverte normalisée, ne portant aucune autre mention manuscrite que le nom, l'adresse, la qualité de l'expéditeur et du destinataire, la signature de l'expéditeur, la date d'expédition et une formule de politesse usuelle de cinq mots au maximum ..... 13,-

305. Imprimés :

- envois normalisés, avis de changement d'adresse et imprimés sous forme de carte répondant aux conditions de la normalisation de la carte postale en service international ..... 13,-

jusqu'à 50 g .....	19,-
jusqu'à 100 g .....	26,-
jusqu'à 250 g .....	50,-
jusqu'à 500 g .....	90,-
jusqu'à 1000 g .....	165,-
jusqu'à 2000 g .....	230,-

par échelon supplémentaire de 1000 g ..... 100,-

Limite de poids : 2 kg ;  
s'il s'agit de livres ou de brochures : 5 kg.

306. Imprimés insérés dans des sacs spéciaux :

par échelon de 1000 g ..... 100,-  
avec un minimum de ..... 500,-  
Limite de poids : 30 kg.

307. Journaux et écrits périodiques, remplissant les conditions requises par la réglementation intérieure pour circuler au tarif des journaux ou des écrits périodiques :

- envois normalisés ..... 7,-

jusqu'à 50 g .....	10,-
jusqu'à 100 g .....	16,-
jusqu'à 250 g .....	31,-
jusqu'à 500 g .....	51,-
jusqu'à 1000 g .....	101,-
jusqu'à 2000 g .....	151,-

Limite de poids : 2 kg.

308. Dagbladen en tijdschriften  
ingesloten in bijzondere zakken :

per gewichtstrap van 1000 g ..... 60,-  
met een minimum van ..... 300,-

Maximumgewicht : 30 kg.

309. Boeken, brochures, muziekbladen en  
geografische kaarten, zonder andere  
publiciteit of reclame dan deze welke  
voorkomt op de omslag of de schut-  
bladen van die zendingen :

- genormaliseerde zendingen ..... 10,-

tot en met 50 g ..... 14,-  
tot en met 100 g ..... 16,-  
tot en met 250 g ..... 31,-  
tot en met 500 g ..... 51,-  
tot en met 1000 g ..... 101,-  
tot en met 2000 g ..... 151,-

per bijkomende gewichtstrap van  
1000 g ..... 75,-

Maximumgewicht : 2 kg ;  
indien het boeken of brochures  
betreft : 5 kg.

310. Boeken, brochures, muziekbladen en  
geografische kaarten, zonder andere  
publiciteit of reclame dan deze welke  
voorkomt op de omslag of de schut-  
bladen der zendingen, ingesloten in  
bijzondere zakken :

Per gewichtstrap van 1000 g ..... 60,-  
met een minimum van ..... 300,-

Maximumgewicht : 30 kg.

311. Blindenschrift ..... portvrij

Blindenschrift is daarenboven  
vrijgesteld van de bijzondere  
taksen bepaald onder de rubrieken  
314, 317, 318, 319, 320, 321,  
328, 329, 332 en 416.

Maximumgewicht : 7 kg.

308. Journaux et écrits périodiques insérés  
dans des sacs spéciaux :

par échelon de 1000 g ..... 60,-  
avec un minimum de ..... 300,-

Limite de poids : 30 kg.

309. Livres, brochures, papiers de  
musique et cartes géographiques,  
ne contenant aucune publicité ou  
réclame autre que celle qui figure  
sur la couverture ou les pages de  
garde de ces envois :

- envois normalisés ..... 10,-

jusqu'à 50 g ..... 14,-  
jusqu'à 100 g ..... 16,-  
jusqu'à 250 g ..... 31,-  
jusqu'à 500 g ..... 51,-  
jusqu'à 1000 g ..... 101,-  
jusqu'à 2000 g ..... 151,-

par échelon supplémentaire de  
1000 g ..... 75,-

Limite de poids : 2 kg ;  
s'il s'agit de livres ou de brochures :  
5 kg.

310. Livres, brochures, papiers de musique  
et cartes géographiques, ne contenant  
aucune publicité ou réclame autre que  
celle qui figure sur la couverture ou  
les pages de garde de ces envois,  
insérés dans des sacs spéciaux :

par échelon de 1000 g ..... 60,-  
avec un minimum de ..... 300,-

Limite de poids : 30 kg.

311. Cécogrammes ..... franchise  
postale

Les cécogrammes sont en outre  
exonérés des taxes spéciales  
prévues aux rubriques 314, 317,  
318, 319, 320, 321, 328, 329,  
332 et 416.

Limite de poids : 7 kg.

## 312. Pakjes :

tot en met 250 g .....	50,-
tot en met 500 g .....	90,-
tot en met 1000 g .....	165,-
tot en met 2000 g .....	230,-

Maximumgewicht : 500 g, 1 kg of 2 kg volgens het land van bestemming.

313. Gegroepede zendingen (drukwerken, dagbladen en tijdschriften, boeken en brochures). Voorwerpen waarop verschillende taksen toepasselijk zijn in één enkele zending samengebracht : het tarief van toepassing voor het totaal gewicht van de zending is dit van de categorie waarvan het tarief het hoogste is.

Maximumgewicht : 2 kg per zending.

B. Ingeschreven zendingen

## 314. Aangetekende zendingen :

Taks bevattend :

- a) het port volgens de aard van de zending.
- b) de aantekentaks :
- |  |       |
|--|-------|
| - per voorwerp .....   | 100,- |
| - per bijzondere zak, voorzien onder de rubrieken 306, 308 en 310..... | 500,- |

315. Maximumbedrag van de vergoeding in geval van verlies van een aangetekende zending :

- a) per voorwerp : 24,50 STR (1)
- b) per bijzondere zak drukwerken : 122,51 STR (1)

## 312. Petits paquets :

Jusqu'à 250 g .....	50,-
Jusqu'à 500 g .....	90,-
Jusqu'à 1000 g .....	165,-
Jusqu'à 2000 g .....	230,-

Limite de poids : 500 g, 1 kg ou 2 kg selon le pays de destination.

313. Envois groupés (imprimés, journaux et écrits périodiques, livres et brochures). Objets passibles de taxes différentes, réunis dans un même envoi : le tarif applicable à ce dernier pour son poids total, est celui de la catégorie d'envoi dont le tarif est le plus élevé.

Limite de poids : 2 kg par envoi.

B. Envois enregistrés

## 314. Correspondances recommandées :

Taxe se composant :

- a) du port de l'envoi selon sa nature.
- b) de la taxe de recommandation:
- |  |       |
|--|-------|
| - par objet .....  | 100,- |
| - par sac spécial visé aux rubriques 306, 308 et 310 ..... | 500,- |

315. Montant maximum de l'indemnité en cas de perte d'un envoi recommandé :

- a) par objet : 24,50 DTS (1)
- b) par sac spécial d'imprimés : 122,51 DTS (1)

(1) Voor 1991 is de waarde van het STR bepaald op 46,4117 BEF

(1) Pour 1991 le DTS vaut 46,4117 BEF

316. Brieven met aangegeven waarde, inbegrepen deze die in de vorm van dozen afgegeven worden :

Taks bevattend :

- a) het port voor de brieven
- b) de aantekentaks
- c) de verzekertaks :
  - per 1000 F of gedeelte van 1000 F aangegeven ..... 15,-
  - met minimum van ..... 150,-

Maximum van de waardeangifte : veranderlijk volgens het land van bestemming.

Maximumgewicht : 2 kg.

317. Afgifte van aangetekende zendingen buiten de normale uren van opening van de loketten :

Bijkomende taks per zending ..... 14,-

318. Bericht van ontvangst of van betaling :

bijkomende taks per zending of per titel ..... 26,-

319. Afgifte in handen van de geadresseerde zelf van ingeschreven zendingen al dan niet vergezeld van een bericht van ontvangst :

bijkomende taks per zending ..... 10,-

320. Navragen betreffende ingeschreven zendingen verondersteld niet aangekomen te zijn en niet vergezeld bij de afgifte van een bericht van ontvangst :

taks van ..... 55,-

316. Lettres avec valeur déclarée y compris celles qui se présentent extérieurement sous forme de boîtes :

Taxe se composant :

- a) du port des lettres
- b) de la taxe de recommandation
- c) de la taxe d'assurance :
  - par 1000 F ou fraction de 1000 F déclarés ..... 15,-
  - avec un minimum de ..... 150,-

Maximum de déclaration de valeur : variable suivant le pays de destination.

Limite de poids : 2 kg.

317. Dépôt de correspondances recommandées en dehors des heures normales d'ouverture des guichets :

taxe supplémentaire par envoi ..... 14,-

318. Avis de réception ou de paiement :

taxe supplémentaire par envoi ou par titre ..... 26,-

319. Remise en main propre au destinataire des correspondances enregistrées accompagnées ou non d'un avis de réception :

taxe supplémentaire par envoi ..... 10,-

320. Réclamations relatives aux envois enregistrés présumés non parvenus et non accompagnés au dépôt d'une demande d'avis de réception :

taxe de ..... 55,-

## C. Expreszendingen

## 321. Taks bevattend :

- a) het port volgens de aard van de zending.
- b) de expresstaks :
- per voorwerp ..... 100,-
  - per bijzondere zak, voorzien onder de rubrieken 306, 308 en 310 ..... 500,-

## D. Zendingen EMS - Bureaufax

## 322. Zendingen EMS

Afhaling aan huis			Afgifte loket		
tot 2 kg	per kg of bijkomend gedeelte van kg	verplichte lucht-taks per 0,5 kg of gedeelte van 0,5 kg op het totaal gewicht	tot 2 kg	per kg of bijkomend gedeelte van kg	verplichte lucht-taks per 0,5 kg of gedeelte van 0,5 kg op het totaal gewicht
940	190	verplichte bijtaks toepasselijk op de LC poststukken naar het bepaald land, vermenigvuldigd met 100, met uitzondering van de Verenigde Staten van Amerika voor de welke de bijtaks bepaald is op 100 F.	850	170	verplichte bijtaks toepasselijk op de LC poststukken naar het bepaald land, vermenigvuldigd met 100, met uitzondering van de Verenigde Staten van Amerika voor de welke de bijtaks bepaald is op 100 F.

Het toegelaten maximumgewicht per zending hangt af van het land van bestemming en mag niet meer bedragen dan 27 kg.

## C. Envois exprès

## 321. Taxe se composant :

- a) du port de l'envoi selon sa nature.
- b) de la taxe d'express :
- par objet ..... 100,-
  - par sac spécial visé aux rubriques 306, 308 et 310 ... 500,-

## D. Envois EMS - Bureaufax

## 322. Envois EMS

Enlèvement à domicile			Dépôt au guichet		
jusqu'à 2 kg	par kg ou fraction de kg supplémentaire	taxe aérienne obligatoire par 0,5 kg ou fraction de 0,5 kg sur le poids total	jusqu'à 2 kg	par kg ou fraction de kg supplémentaire	taxe aérienne obligatoire par 0,5 kg ou fraction de 0,5 kg sur le poids total
940	190	surtaxe obligatoire applicable aux correspondances LC à destination du pays déterminé, multipliée par 100, à l'exception des Etats-Unis d'Amérique pour lesquels la surtaxe est fixée à 100 F.	850	170	surtaxe obligatoire applicable aux correspondances LC à destination du pays déterminé, multipliée par 100, à l'exception des Etats-Unis d'Amérique pour lesquels la surtaxe est fixée à 100 F.

Le poids maximum autorisé par envoi varie selon le pays de destination et ne peut excéder 27 kg.

## 323. Bureaufax

a) afgifte in een postkantoor :

Over te zenden bladzijden	Europa + Algerije, Libië, Marokko, Tunesië	Verenigde Staten van Amerika en Canada	Andere landen
Eerste bladzijde	175,-	225,-	450,-
elk der volgende bladzijden	100,-	150,-	250,-

- uitreikingstaks per zending ..... 150,-

b) bij ontvangst van een privé telefax :

- per bladzijde ..... 50,-

- uitreikingstaks per zending ..... 150,-

E. Allerhande taksen

328. Niet of onvoldoend gefrankeerde zendingen uit het buitenland :

taks gelijk aan het ontbrekend of aan het onvoldoende port vermeerderd met een behandelings-taks van ..... 15,-

Indien de taks frankgedeelten bevat, wordt het totaal bedrag van de te heffen taks tot de frank opwaarts afgerond.

329. Taks voor aanbieding aan de douane :

taks te betalen door de geadresseerde :

- per voorwerp ..... 50,-

- per bijzondere zak welke drukwerken bevat verzonden aan het adres van eenzelfde geadresseerde en voor dezelfde bestemming ..... 70,-

Deze taks wordt niet geïnd voor goederen afkomstig uit een lidstaat van de EG.

330. Postidentiteitskaarten ..... 55,-

331. Internationale antwoordcoupons ..... 45,-

## 323. Bureaufax

a) dépôt dans un bureau des postes :

Pages à transmettre	Europe + Algérie, Libye, Maroc, Tunisie	Etats-Unis d'Amérique et Canada	Autres pays
première page	175,-	225,-	450,-
chacune des pages suivantes	100,-	150,-	250,-

- taxe de distribution par envoi .. 150,-

b) lors de la réception d'un téléfax privé :

- par page ..... 50,-

- taxe de distribution par envoi .. 150,-

E. Taxes diverses

328. Correspondances non ou insuffisamment affranchies originaires de l'étranger :

taxe égale à l'absence ou à l'insuffisance d'affranchissement augmentée d'une taxe de traitement de ..... 15,-

S'il comporte des fractions de franc, le montant total de la taxe à percevoir est arrondi au franc supérieur.

329. Taxe de présentation à la douane:

taxe à payer par le destinataire :

- par objet ..... 50,-

- pour chaque sac spécial contenant des imprimés à l'adresse du même destinataire et pour la même destination ..... 70,-

Cette taxe n'est pas perçue pour les marchandises originaires d'un pays membre de la CE.

330. Cartes d'identité postales ..... 55,-

331. Coupons-réponse internationaux ..... 45,-

332. Terugvordering of aanvraag  
om adreswijziging :

taks van ..... 130,-

eventueel vermeerderd met de  
telegraaf taks.

F. Postwissels

- Taksen bij uitgifte

401. Gewone wissels :

taks van ..... 45,-

vermeerderd met een evenredige  
taks per 1000 F of gedeelte van  
1000 F ..... 5,-

402. Stortingspostwissels :

taks van ..... 20,-

vermeerderd met een evenredige  
taks per 1000 F of gedeelte van  
1000 F ..... 3,-

403. Gewone telegrafische postwissels  
en telegrafische stortingspostwissels :

taks bij uitgifte van de gewone of de  
stortingspostwissel, vermeerderd met de  
telegraaf taks.

- Allerhande taksen

404. Expressetaks ..... 100,-

332. Demande de retrait ou de modifi-  
cation d'adresse :

taxe de ..... 130,-

augmentée éventuellement de la  
taxe télégraphique.

F. Mandats postaux

- Taxes d'émission

401. Mandats ordinaires :

taxe de ..... 45,-

augmentée d'une taxe propor-  
tionnelle par 1000 F ou fraction  
de 1000 F ..... 5,-

402. Mandats de versement :

taxe de ..... 20,-

augmentée d'une taxe propor-  
tionnelle par 1000 F ou fraction  
de 1000 F ..... 3,-

403. Mandats ordinaires télégraphiques  
et mandats de versement télé-  
graphiques :

taxe d'émission du mandat ordinaire  
ou du mandat de versement,  
augmentée de la taxe télégraphique.

- Taxes diverses

404. Taxe d'express ..... 100,-



405. Uitgifte door tussenkomst van een uitreiker op dienstronde in de landelijke zone ..... gratis

406. Terugvordering of aanvraag om adreswijziging :  
taks van ..... 145,-  
eventueel vermeerderd met de telegraaf-taks.

407. Geldigmaking van een vervallen gewone postwissel :  
taks van ..... 50,-

408. Vervanging van een verloren of vernietigde gewone postwissel :  
taks van ..... 50,-

409. Betaling in handen van de geadresseerde zelf van een gewone postwissel :  
bijkomende taks per titel ..... 10,-

#### G. Reispostbons

410. Taks bij uitgifte :  
per 400 F of gedeelte van 400 F ..... 3,-

#### H. Postrekeningen-courant

411. Postcheques geïnd in een buitenlands postkantoor :  
per titel ..... 70,-

405. Emission à l'intervention d'un agent distributeur en tournée en zone rurale ..... gratuit

406. Demande de retrait ou de modification d'adresse :  
taxe de ..... 145,-  
augmentée éventuellement de la taxe télégraphique.

407. Validation d'un mandat ordinaire périmé :  
taxe de ..... 50,-

408. Remplacement d'un mandat ordinaire perdu ou détruit :  
taxe de ..... 50,-

409. Paiement en main propre au destinataire d'un mandat ordinaire :  
taxe supplémentaire par titre ..... 10,-

#### G. Bons postaux de voyage

410. Taxe d'émission :  
par 400 F ou fraction de 400 F ..... 3,-

#### H. Comptes courants postaux

411. Postchèques encaissés dans un bureau de poste à l'étranger :  
par titre ..... 70,-

- Internationale postoverschrijvingen voor het buitenland

## 412. Gewone postoverschrijvingen :

- per schijf van 1000 BEF ..... 1,-
- Groot-Herzogdom Luxemburg ..... gratis

413. Telegrafische postoverschrijvingen :  
taks voorzien voor het overzenden door middel van de televerbindingen.

## 414. Aanvraag tot intrekking :

taks van ..... 130,-

eventueel vermeerderd met de taks bepaald voor het overzenden door middel van de televerbindingen.

- Internationale postoverschrijvingen herkomstig uit het buitenland.

## 415. De uit het buitenland herkomstige postoverschrijvingen worden zonder kosten op de rekening van de rechthebbende geboekt.

- Verrekenzendingen

## 416. Zendingen voor het buitenland, te vereffenen :

- a) door middel van een internationale verrekenwissel R 3 :

taks voor een aangetekende of verzekerde zending van hetzelfde gewicht en voor dezelfde bestemming vermeerderd met :

een taks van ..... 90,-

een evenredige taks per 400 F of gedeelte van 400 F ..... 5,-

- Virements postaux internationaux pour l'étranger

## 412. Virements postaux ordinaires :

- par tranche de 1000 BEF ..... 1,-
- Grand-Duché de Luxembourg ..... gratuit

413. Virements postaux télégraphiques :  
taxe prévue pour la transmission par la voie des télécommunications.

## 414. Demande d'annulation :

taxe de ..... 130,-

augmentée éventuellement de la taxe prévue pour la transmission par la voie des télécommunications.

- Virements postaux internationaux de l'étranger.

## 415. Les virements postaux originaires de l'étranger sont portés sans frais au compte du bénéficiaire.

- Envois contre remboursement

## 416. Envois pour l'étranger, à liquider :

- a) par mandat de remboursement international R 3 :

taxe d'un envoi recommandé ou assuré de même poids et pour la même destination plus :

une taxe de ..... 90,-

une taxe proportionnelle par 400 F ou fraction de 400 F ..... 5,-

b) door middel van een internationale stortingspost-verrekenwissel R 6 :

taks voor een aangetekende of verzekerde zending van hetzelfde gewicht en voor dezelfde bestemming vermeerderd met :

een taks van ..... 90,-

een evenredige taks per 400 F of gedeelte van 400 F ..... 3,-

c) door middel van een postoverschrijving of een storting op een postrekening-courant :

taks voor een aangetekende of verzekerde zending van hetzelfde gewicht en voor dezelfde bestemming vermeerderd met :

een taks van ..... 5,-

417. Zendingen herkomstig uit het buitenland te vereffenen door middel van een postoverschrijving of een storting op postrekening-courant :

taks voor postoverschrijving of voor stortingsbiljet vermeerderd met een taks van ..... 5,-

418. Aanvraag tot intrekking of wijziging van een verrekenbedrag :

a) in geval van volledige intrekking of vermindering van het verrekenbedrag :

taks van ..... 130,-

eventueel verhoogd met de telegraaf-taks.

b) in geval van verhoging van het verrekenbedrag :

taks van ..... 130,-

Deze taks wordt niet geheven wanneer de vereffening gebeurt per storting of overschrijving op een postrekening-courant.

b) par mandat de versement-remboursement international R 6 :

taxe d'un envoi recommandé ou assuré de même poids et pour la même destination plus :

une taxe de ..... 90,-

une taxe proportionnelle par 400 F ou fraction de 400 F ..... 3,-

c) par virement postal ou par versement en compte courant postal :

taxe d'un envoi recommandé ou assuré de même poids et pour la même destination plus :

une taxe de ..... 5,-

417. Envois de l'étranger à liquider par virement postal ou par versement en compte courant postal :

taxe de virement postal ou de bulletin de versement augmentée d'une taxe de ..... 5,-

418. Demande d'annulation ou de modification du montant d'un remboursement :

a) en cas de demande de dégrèvement total ou partiel du montant du remboursement :

taxe de ..... 130,-

augmentée éventuellement de la taxe télégraphique.

b) en cas de demande d'augmentation du montant du remboursement :

taxe de ..... 130,-

Cette taxe n'est pas perçue lorsque la liquidation se fait par versement ou par virement à un compte courant postal.

- In te vorderen waarden

## 419. Afgifte :

Taks voor een aangetekende brief van hetzelfde gewicht en voor dezelfde bestemming.

## 420. Aankomst :

Incasserings- of aanbiedingstaks per titel ..... 14,-

Taks voor de postwissel, de overschrijving of het stortingsbiljet op een postrekening-courant op het nog te betalen bedrag, na aftrek van de incasserings- of aanbiedingstaks, de fiscale rechten en, eventueel, de luchttaks voor de terugzending, per vliegtuig, van de vereffeningsbescheiden van de invordering.

## 421. Aanvraag tot verbetering van het borderel :

taks van ..... 130,-

eventueel verhoogd met de telegraafstaks.

I. Luchttaksen

## 501. Zendingen bestemd voor Europese landen en de Aziatische gedeelten van Turkije en de USSR :

- LC zendingen ..... nihil

- AO zendingen :

per 50 g ..... 1,-

- Valeurs à recouvrer

## 419. Dépôt :

Taxe d'une lettre recommandée de même poids et pour la même destination.

## 420. Arrivée :

Taxe d'encaissement ou de présentation par titre ..... 14,-

Taxe du mandat de poste, du virement postal ou du bulletin de versement en compte courant postal sur le montant restant à liquider, après déduction de la taxe d'encaissement ou de présentation, des droits fiscaux et, le cas échéant, de la surtaxe pour le renvoi par avion des documents de liquidation du recouvrement.

## 421. Demande de rectification du bordereau :

taxe de ..... 130,-

augmentée éventuellement de la taxe télégraphique.

I. Surtaxes aériennes

## 501. Envois à destination des pays européens et des parties asiatiques de la Turquie et de l'URSS :

- Envois LC ..... néant

- Envois AO :

par 50 g ..... 1,-

502. Zendingen bestemd voor buiten Europese landen (luchttaks toepasselijk per gewichtstrap van 5 g voor de LC zendingen en per gewichtstrap van 20 g voor de AO zendingen) :

Afghanistan .....	4,-
Algerije .....	1,-
Amiranten .....	3,-
Angola .....	3,-
Anguilla .....	3,-
Antigua en Barbuda .....	3,-
Argentinië .....	4,-
Australië .....	6,-
Bahama's .....	3,-
Bahrein .....	3,-
Bangladesh .....	4,-
Barbados .....	3,-
Belize .....	3,-
Benin .....	3,-
Bermuda's .....	3,-
Boeroendi .....	3,-
Boetan .....	4,-
Bolivië .....	4,-
Bophuthatswana .....	3,-
Botswana .....	3,-
Brazilië .....	4,-
Brunei .....	4,-
Burkina Faso .....	3,-
Canada .....	3,-
Carolienen-Eilanden .....	6,-
Cayman .....	3,-
Centraal-Afrikaanse Republiek .....	3,-
Chili .....	4,-
China (Volksrep.) .....	4,-
Ciskei .....	3,-
Colombia .....	4,-
Comoren .....	3,-
Costa-Rica .....	3,-
Cuba .....	3,-
Djibouti .....	3,-
Dominicaanse Republiek .....	3,-
Dominique .....	3,-
Ecuador .....	4,-
Egypte .....	1,-
El Salvador .....	3,-
Equatoriaal Guinea .....	3,-
Ethiopië .....	3,-
Falkland-Eilanden .....	4,-
Fidji .....	6,-
Filippijnen .....	4,-
Gabon .....	3,-
Gambia .....	3,-
Ghana .....	3,-
Grenada .....	3,-
Groenland .....	3,-
Guadeloupe .....	3,-
Guam-Eiland .....	6,-
Guatemala .....	3,-
Guinea .....	3,-
Guinea-Bissau .....	3,-
Guyana .....	4,-
Guyana (Frans) .....	4,-
Haiti .....	3,-
Honduras (Rep.) .....	3,-
Hong-Kong .....	4,-
India .....	4,-
Indonesië .....	4,-
Irak .....	3,-
Iran (Islam. rep.) .....	3,-

502. Envois à destination des pays extra-européens (surtaxe applicable par échelon de 5 g pour les envois LC et par échelon de 20 g pour les envois AO) :

Afghanistan .....	4,-
Afrique du Sud .....	3,-
Algérie .....	1,-
Amirantes .....	3,-
Angola .....	3,-
Anguilla .....	3,-
Antigua-et-Barbuda .....	3,-
Antilles néerlandaises .....	3,-
Arabie Saoudite .....	3,-
Argentine .....	4,-
Australie .....	6,-
Bahamas .....	3,-
Bahrain .....	3,-
Bangladesh .....	4,-
Barbade .....	3,-
Belize .....	3,-
Bénin .....	3,-
Bermudes .....	3,-
Bhoutan .....	4,-
Bolivië .....	4,-
Bophuthatswana .....	3,-
Botswana .....	3,-
Bresil .....	4,-
Brunei .....	4,-
Burkina Faso .....	3,-
Burundi .....	3,-
Cameroun .....	3,-
Canada .....	3,-
Cap-Vert .....	3,-
Carolines (îles) .....	6,-
Cayman .....	3,-
Centrafrique .....	3,-
Chili .....	4,-
Chine (Rép. pop.) .....	4,-
Ciskei .....	3,-
Colombie .....	4,-
Comores .....	3,-
Congo (Rép. pop.) .....	3,-
Corée (Rép.) .....	4,-
Corée (Rép. pop. dém. de) .....	4,-
Costa-Rica .....	3,-
Côte d'Ivoire (Rép.) .....	3,-
Cuba .....	3,-
Djibouti .....	3,-
Dominicaine (Rép.) .....	3,-
Dominique .....	3,-
Egypte .....	1,-
El Salvador .....	3,-
Emirats arabes unis .....	3,-
Equateur .....	4,-
Etats-Unis d'Amérique .....	3,-
Ethiopië .....	3,-
Falkland (îles) .....	4,-
Fidji .....	6,-
Gabon .....	3,-
Gambie .....	3,-
Ghana .....	3,-
Grenade .....	3,-
Groenland .....	3,-
Guadeloupe .....	3,-
Guam (île) .....	6,-
Guatemala .....	3,-
Guinée .....	3,-
Guinée Bissau .....	3,-

Israël .....	1,-
Ivoorkust (Rep.) .....	3,-
Jamaïca .....	3,-
Japan .....	4,-
Jemen .....	3,-
Jordanië .....	1,-
Kaap Verde .....	3,-
Kameroen .....	3,-
Kampuchea (Dem.) .....	4,-
Katar .....	3,-
Kenia .....	3,-
Kiribati .....	6,-
Koeweit .....	3,-
Kongo (Volksrepubliek) .....	3,-
Korea (Dem. Volksrepubliek) .....	4,-
Korea (Rep.) .....	4,-
Lao (Dem. Volksrepubliek) .....	4,-
Lesotho .....	3,-
Libanon .....	1,-
Liberia .....	3,-
Libië (Jamahiriya libyenne) .....	1,-
Maagden-Eilanden (USA) .....	3,-
Macao .....	4,-
Madagascar .....	3,-
Maladiven .....	4,-
Malawi .....	3,-
Maleisië .....	4,-
Mali .....	3,-
Marianen-Eilanden .....	6,-
Marokko .....	1,-
Marshall-Eilanden .....	6,-
Martinique .....	3,-
Mauritanië .....	3,-
Mauritius .....	3,-
Mayotte .....	3,-
Mexico .....	3,-
Mongolië (Volksrepubliek) .....	4,-
Montserrat .....	3,-
Mozambique .....	3,-
Myanmar .....	4,-
Namibië .....	3,-
Nauru .....	6,-
Nederlandse Antillen .....	3,-
Nepal .....	4,-
Nicaragua .....	3,-
Nieuw-Caledonië .....	6,-
Nieuw-Zeeland .....	6,-
Niger .....	3,-
Nigeria .....	3,-
Oeganda .....	3,-
Oman .....	3,-
Pakistan .....	4,-
Panama (Republiek) .....	3,-
Papoeasië-Nieuw-Guinea .....	6,-
Paraguay .....	4,-
Peru .....	4,-
Pitcairn-Eilanden .....	6,-
Polynesië (Frans) .....	6,-
Puerto Rico .....	3,-
Réunion .....	3,-
Rwanda .....	3,-
Salomon-Eilanden .....	6,-
Samoa-Eilanden .....	3,-
Saoedi-Arabië .....	3,-
Sao Tome en Principe .....	3,-
Senegal .....	3,-
Seychellen .....	3,-
Sierra Leone .....	3,-
Singapore .....	4,-
St. Christopher-en-Nevis .....	3,-
St. Lucia .....	3,-

Guinée équatoriale .....	3,-
Guyane .....	4,-
Guyane française .....	4,-
Haiti .....	3,-
Honduras (Rép.) .....	3,-
Hong-Kong .....	4,-
Inde .....	4,-
Indonésie .....	4,-
Iraq .....	3,-
Iran (Rép. islamique) .....	3,-
Israël .....	1,-
Jamaïque .....	3,-
Japon .....	4,-
Jordanie .....	1,-
Kampuchea démocratique .....	4,-
Kenya .....	3,-
Kiribati .....	6,-
Kuwait .....	3,-
Lao (Rép. dém. pop.) .....	4,-
Lesotho .....	3,-
Liban .....	1,-
Libéria .....	3,-
Libye (Jamahiriya libyenne) .....	1,-
Macao .....	4,-
Madagascar .....	3,-
Malaisie .....	4,-
Malawi .....	3,-
Maldives .....	4,-
Mali .....	3,-
Mariannes (îles) .....	6,-
Maroc .....	1,-
Marshall (îles) .....	6,-
Martinique .....	3,-
Maurice .....	3,-
Mauritanie .....	3,-
Mayotte .....	3,-
Mexique .....	3,-
Mongolie (Rép. pop.) .....	4,-
Montserrat .....	3,-
Mozambique .....	3,-
Myanmar .....	4,-
Namibie .....	3,-
Nauru .....	6,-
Nepal .....	4,-
Nicaragua .....	3,-
Niger .....	3,-
Nigéria .....	3,-
Nouvelle-Calédonie .....	6,-
Nouvelle-Zélande .....	6,-
Oman .....	3,-
Ouganda .....	3,-
Pakistan .....	4,-
Panama (Rép.) .....	3,-
Papouasie-Nouvelle-Guinée .....	6,-
Paraguay .....	4,-
Pérou .....	4,-
Philippines .....	4,-
Pitcairn (îles) .....	6,-
Polynésie française .....	6,-
Porto-Rico .....	3,-
Qatar .....	3,-
Réunion .....	3,-
Rwanda .....	3,-
St. Christophe-et-Nevis .....	3,-
St. Lucie .....	3,-
St. Pierre et Miquelon .....	3,-
St. Vincent-et-Grenadines .....	3,-
Salomon (îles) .....	6,-
Samoa (îles) .....	3,-
Sao Tomé-et-Principe .....	3,-
Sénégal .....	3,-

St. Pierre en Miquelon .....	3,-
St. Vincent en Grenadines .....	3,-
Soedan .....	3,-
Somaliland .....	3,-
Sri Lanka .....	4,-
Suriname .....	4,-
Swaziland .....	3,-
Syrische Arabische Republiek .....	1,-
Taiwan (Formosa) .....	4,-
Tanzania (Verenigde Republiek) .....	3,-
Thailand .....	4,-
Timor (Oost) .....	4,-
Togo .....	3,-
Tonga .....	6,-
Transkei .....	3,-
Trinidad en Tobago .....	3,-
Tsjaad .....	3,-
Tunesië .....	1,-
Turks en Caicos-Eilanden .....	3,-
Tuvalu .....	6,-
Uruguay .....	4,-
Vanuatu (Nieuwe-Hebriden) .....	6,-
Venda .....	3,-
Venezuela .....	4,-
Verenigde Arabische Emiraten .....	3,-
Verenigde Staten van Amerika .....	3,-
Vietnam .....	4,-
Wallis en Futuna-Eilanden .....	6,-
Zaire .....	3,-
Zambia .....	3,-
Zimbabwe .....	3,-
Zuid-Afrika .....	3,-

Seychelles .....	3,-
Sierra Leone .....	3,-
Singapour .....	4,-
Somalië .....	3,-
Soudan .....	3,-
Sri Lanka .....	4,-
Suriname .....	4,-
Swaziland .....	3,-
Syrië (Rép. arabe) .....	1,-
Taiwan (Formosa) .....	4,-
Tanzania (Rép. unie) .....	3,-
Tchad .....	3,-
Thailand .....	4,-
Timor oriental .....	4,-
Togo .....	3,-
Tonga .....	6,-
Transkei .....	3,-
Trinité et Tobago .....	3,-
Tunisie .....	1,-
Turques et Caïques (îles) .....	3,-
Tuvalu .....	6,-
Uruguay .....	4,-
Vanuatu (Nouvelles-Hébrides) .....	6,-
Venda .....	3,-
Vénézuëla .....	4,-
Vierges, USA (îles) .....	3,-
Viet Nam .....	4,-
Wallis et Futuna (îles) .....	6,-
Yémen .....	3,-
Zaire .....	3,-
Zambie .....	3,-
Zimbabwe .....	3,-

III. LIJST VAN DE VERREKENKAMERS

Aalst, Antwerpen, Arion, Brugge, Brussel, Charleroi, Gent, Hasselt, Kortrijk, Leuven, Liège, Mechelen, Mons, Namur, Oostende, Roeselare, Sint-Niklaas, Tournai, Turnhout, Verviers.

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 21 december 1990.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,  
Ph. MAYSTADT

De Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie,  
M. COLLA

III. LISTE DES CHAMBRES DE COMPENSATION

Aalst, Antwerpen, Arion, Brugge, Bruxelles, Charleroi, Gent, Hasselt, Kortrijk, Leuven, Liège, Mechelen, Mons, Namur, Oostende, Roeselare, Sint-Niklaas, Tournai, Turnhout, Verviers.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 21 décembre 1990.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,  
Ph. MAYSTADT

Le Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones,  
M. COLLA